# **SENATE . . . . . . . . . . . . . . . . No. 173**

### The Commonwealth of Massachusetts

PRESENTED BY:

James T. Welch

To the Honorable Senate and House of Representatives of the Commonwealth of Massachusetts in General Court assembled:

The undersigned legislators and/or citizens respectfully petition for the adoption of the accompanying bill:

An Act protecting consumers of sign language and oral interpretation and transliteration.

#### PETITION OF:

NAME:	DISTRICT/ADDRESS:	
James T. Welch	Hampden	
Jason M. Lewis	Fifth Middlesex	1/25/2017
James J. Dwyer	30th Middlesex	1/30/2017
Donald F. Humason, Jr.	Second Hampden and Hampshire	2/3/2017
Joseph A. Boncore	First Suffolk and Middlesex	2/3/2017

## **SENATE . . . . . . . . . . . . . . . No. 173**

By Mr. Welch, a petition (accompanied by bill, Senate, No. 173) of James T. Welch, Jason M. Lewis, James J. Dwyer, Donald F. Humason, Jr. and others for legislation to protect consumers of sign language and oral interpretation and transliteration. Consumer Protection and Professional Licensure.

# [SIMILAR MATTER FILED IN PREVIOUS SESSION SEE SENATE, NO. 204 OF 2015-2016.]

#### The Commonwealth of Massachusetts

In the One Hundred and Ninetieth General Court (2017-2018)

An Act protecting consumers of sign language and oral interpretation and transliteration.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives in General Court assembled, and by the authority of the same, as follows:

- 1 SECTION 1. Section 191 of chapter 6 of the General Laws, as appearing in the 2014
- 2 Official Edition, is hereby amended by adding the following paragraph at the end thereof:-
- 3 "Qualified interpreter," a person skilled in sign language or oral interpretation and
- 4 transliteration, has the ability to communicate accurately with a deaf or hard of hearing person
- 5 and is able to translate information to and from such person. The Massachusetts Commission for
- 6 the Deaf and Hard of Hearing shall establish the standards by which interpreters shall be
- 7 determined to be qualified. Only those interpreters who meet the established standards and who
- 8 are registered as qualified by the commission shall be presumed to be qualified to provide
- 9 communication access on behalf of deaf and hard of hearing individuals in the Commonwealth.

- SECTION 2. Section 196 of chapter 6 of the General Laws, as appearing in the 2014
  Official Edition, is hereby amended by inserting after the word "emergencies." in line 3, the
  following sentence:-
- "Only interpreters registered by the commission shall be presumed to be qualified interpreters within the Commonwealth as defined in section 191 of this Chapter."
- SECTION 3. This act shall take effect immediately upon enactment.